

Sorgerechtsvollmacht für den gemeinsam sorgeberechtigten Elternteil

Sorgerechtsvollmacht erteilt von: _____
Name und Geburtsdatum des Vollmachtgebers

für: _____
Name und Geburtsdatum des bevollmächtigten Elternteils

Ich bevollmächtige _____, meine Ehefrau / die Mutter
Name der bevollmächtigten Person

zur alleinigen Entscheidung in allen Angelegenheiten der elterlichen Sorge betreffend unsere Kinder:

_____ geb. am _____
Name des Kindes

_____ geb. am _____
Name des Kindes

_____ geb. am _____
Name des Kindes

Dies gilt insbesondere in Bezug auf die Gesundheitsorge, die Bestimmung des Aufenthalts, die Inanspruchnahme von Sozialleistungen einschließlich von Hilfen zur Erziehung sowie die Regelung von aufenthaltsrechtlichen und schulischen Angelegenheiten.

Ort, Datum

Ort, Datum

Unterschrift Vollmachtgeber

Unterschrift des bevollmächtigten Elternteils

For the parent having joint custody

Power of Attorney regarding Care and Custody of Minor Child(ren) granted by:

name and date of birth of the parent in Ukraine

in favor of: _____

name and date of birth of the parent staying with the Child(ren)

I hereby authorize _____, my wife/the mother

name

to solely make decisions in all matters regarding care and custody of our children:

_____ born _____

name of the child

_____ born _____

name of the child

_____ born _____

name of the child

This applies in particular to health care, the determination of residence, the receipt of social benefits, including child-raising assistance, and the handling of residence permit and school matters.

Place, date

Place, Date

Signature of the parent in Ukraine

Signature of the parent in Germany

Для одного з батьків, які разом здійснюють батьківські права

Довіреність щодо опіки над дитиною¹ /дітьми² видається:

ПІБ та дата народження одного з батьків = хто залишається в Україні

на: _____

ПІБ та дата народження того з батьків, з ким діти тікають з України

Я вповноважую _____, мою дружину/мати дитини
ПІБ особи, на яку видається довіреність

самостійно приймати рішення з усіх питань батьківського піклування щодо наших (моїх) дітей

_____ народженого³ / народженої⁴ _____

_____ народженого / народженої _____

_____ народженого / народженої _____

Це довіреність включає в першу чергу всі питання стосовно охорони здоров'я, визначення місця перебування, подання запитів та отримання виплат соціального забезпечення, в тому числі підтримки для виховання, а також врегулювання всіх питань щодо права перебування та шкільної освіти.

Місце, дата

Місце, дата

Підпис мати або батька в Україні

Підпис мати або батька в Німеччині

¹ Für ein Kind

² Für mehrere Kinder

³ Für einen Jungen

⁴ Für ein Mädchen